



**AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA**

**Brüsszel, 2013. október 21. (21.10)
(OR. en)**

15104/13

**CONOP 130
CODUN 53
COARM 149
RELEX 939
COCON 54
VISA 211
FRONT 156
COTER 137
COMER 239
RECH 467
EDUC 397
ATO 122
UD 267
FIN 666
TRANS 542**

AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

Küldi:	a Tanács
Dátum:	2013. október 21.
Előző dok. sz.:	14748/13 CONOP 125 CODUN 50 COARM 146 RELEX 914 COCON 46 VISA 205 FRONT 147 COTER 128 COMER 232 RECH 454 EDUC 390 ATO 111 UD 258 FIN 626 TRANS 525
Tárgy:	A Tanács következtetései a tömegpusztító fegyverek és hordozóeszközeik elterjedése által teremtett új kihívások hatékony kezelését célzó európai uniós politika további érvényesítésének biztosításáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a tömegpusztító fegyverek és hordozóeszközeik elterjedése által teremtett új kihívások hatékony kezelését célzó európai uniós politika további érvényesítésének biztosításáról szóló, a Tanács által 2013. október 21-én elfogadott tanácsi következtetéseket.

**A TANÁCS KÖVETKEZTETÉSEI A TÖMEGPUSZTÍTÓ FEGYVEREK ÉS
HORDOZÓESZKÖZEIK ELTERJEDÉSE ÁLTAL TEREMTETT ÚJ KIHÍVÁSOK
HATÉKONY KEZELÉSÉT CÉLZÓ EURÓPAI UNIÓS POLITIKA TOVÁBBI
ÉRVÉNYESÍTÉSÉNEK BIZTOSÍTÁSÁRÓL**

- „A tömegpusztító fegyverek és hordozóeszközök elterjedése elleni küzdelemre irányuló európai uniós fellépés új iránya” című dokumentumot a Tanács 2008 decemberében fogadta el, majd annak hatályát a Külügyek Tanácsa 2010. december 13-án további két évvel meghosszabbította.
- Az új irányú uniós fellépés azáltal, hogy konkrét keretet biztosított a tömegpusztító fegyverek elterjedése elleni küzdelem iránti kollektív uniós kötelezettségvállaláshoz, lehetővé tette, hogy a tagállamok és az európai intézmények olyan célratörő lépésekre összpontosítsák erőfeszítéseiket, mint például az Unióból kivitt kettős felhasználású termékek ellenőrzésének a felülvizsgálata és megerősítése, a tömegpusztító fegyverek elterjedése elleni küzdelemre irányuló európai képzés megteremtése és a konzuli és a tudományos éberség fokozása, sőt, sor került egy e kérdésekkel foglalkozó szakértői hálózat létrehozására is.
- Ahhoz azonban, hogy a tömegpusztító fegyverek elterjedése elleni küzdelem kapcsán végül létrejöjjön egy teljes mértékben hatékony, kollektív uniós megközelítés, még sok a tennivaló.
- Amint azt a 2003-as európai biztonsági stratégia megállapította, a tömegpusztító fegyverek terjedése által hordozott veszély nem csökkent, és növekvő kockázatot jelent az EU biztonsági környezetére nézve. Olyan új dimenziókkal bővül, amelyekre az Uniónak hatékony válaszingázkedéseket kell adnia: az új kommunikációs eszközök révén a tömegpusztító fegyvereket terjesztők könnyebben jutnak érzékeny ismeretekhez és know-how-hoz; új terjesztési útvonalak jönnek létre; a tudomány, illetve a technológia gyors fejlődésével pedig könnyebbé válik a tömegpusztító fegyverek tervezése is.

- Mindezen kialakulóban lévő, illetve újonnan megjelent kihívások kezelése érdekében a Tanács az alábbi következtetéseket hozta, felkérve minden érintett uniós intézményi szereplőt és a tagállamokat, hogy tegyenek hathatós lépéseket az alább felsorolt célok elérése céljából, és két éven belül tegyenek jelentést a végrehajtásról:
 1. A tömegpusztító fegyverek elterjedése szempontjából érzékeny ismeretek és know-how Európai Unióban való hatékony védelme és azok békés célú felhasználásának biztosítása, mindenekelőtt az alábbiak révén:
 - a konzuli éberség és együttműködés további erősítése;
 - tudományos és technikai értékeink védelmének további megerősítése az érzékeny technológiák és know-how – köztük a kettős felhasználású termékek – nem szándékolt átadásával szemben;
 - tudatos éberség kialakítása a tudományos, akadémiai és ipari körökben, többek között fokozott kommunikációs intézkedések és célzott ismeretterjesztés révén.
 2. Az új terjesztési útvonalakra való reagálás az alábbiak révén:
 - a tömegpusztító fegyverek terjesztésével összefüggő tevékenységek büntethetőségére vonatkozó jogi és büntetőjogi előírások megerősítése, valamint ösztönzés az e területre irányuló európai erőfeszítések jobb koordinációjára és elősegítésére;
 - a politikai elkötelezettség és az uniós fellépés fokozása – és ennek keretében a legjobb gyakorlatok cseréje – a tömegpusztító fegyverek elterjedése elleni biztonsági kezdeményezés célkitűzéseinek megfelelően, különös hangsúlyt fektetve a Földközi-tenger medencéjében zajló tengeri forgalomra, valamint szükség esetén a jogi keretek megerősítése.
 3. Az EU-n közvetlenül nem áthaladó terjesztés problémájának kezelése többek között az alábbiak révén:
 - fokozott pénzügyi éberség, különösen a pénzügyi intézményeket és a harmadik országokat bevonó tájékoztatás, valamint olyan fokozott együttműködési mechanizmusok révén, mint például az OECD tömegpusztító fegyverek terjedésének finanszírozását vizsgáló Pénzügyi Akció Munkacsoportja (FATF), az európai valuták vagy bankszámlák felhasználásával zajló, de az EU-n fizikailag át nem haladó terjesztés megakadályozása céljából;

- az EU-n kívüli partnereink éberségének fokozása mindazon változatos nemzetközi együttműködési formák igénybevételével, amelyekben az EU részt vesz, így többek között az uniós CBRN kiválósági központok hálózata révén;
 - szükség szerint a legjobb gyakorlatok cseréjének fokozása, többek között a tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos érzékeny információk biztonsága tekintetében.
4. Proaktív reagálás a tudomány, a technológia és a kommunikáció világában rövid idő alatt bekövetkező olyan fejleményekre, amelyek révén a terjesztők könnyebben hozzájuthatnak a tömegpusztító fegyverek előállításához szükséges ismeretekhez és know-how-hoz, mégpedig a tömegpusztító fegyverek elterjedése elleni küzdelmet szolgáló uniós eszközök adaptációja révén, azaz például:
- a tömegpusztító fegyverek elterjedése elleni küzdelem eszközeinek rendszeres frissítése (tiltott vagy ellenőrzött áruk jegyzéke), összhangban a létrehozott multinacionális szerződési keretekkel (vegyifegyver-tilalmi egyezmény (CWC), biológiai- és toxinfegyver-tilalmi egyezmény (BTWC), atomsorompó-szerződés / Zangger-bizottság, a nukleáris anyagok fizikai védelméről szóló egyezmény módosítása, a nukleáris terrorcselekmények visszaszorításáról szóló nemzetközi egyezmény, a nemzetközi exportellenőrzési rendszerek (Ausztrália Csoport, Nukleáris Szállítók Csoportja (NSG), Rakétatechnológiai Ellenőrzési Rendszer (MTCR)), továbbá a vonatkozó ENSZ BT-határozatokkal (pl.: az ENSZ BT 1540. sz. határozata), valamint adott esetben a nemzeti jogi szabályozással;
 - az exportellenőrzés megerősítése a tömegpusztító fegyverek és hordozóeszközök terjesztésére felhasználható technológiák fizikai és nem fizikai formái és a vonatkozó információk átadásának ellenőrzése céljából, valamint a terjesztést célzó finanszírozás és szállítmányozás megakadályozása és az érzékeny anyagok biztonságának garantálása érdekében;
 - folyamatos törekvés az összes lehetséges CBRN-kockázat megelőzésére különösen az EU 2009-es CBRN cselekvési terve alapján, valamint a terv végrehajtásához kapcsolódóan az igények elemzése és a végrehajtás folyamatos értékelése, amely magában foglalja az aktuálisan érvényben lévő nemzeti rendelkezések erős és gyenge pontjait azonosító elemzést is.

5. A legfontosabb non-proliferációs kérdések és aggályok harmadik országokkal való megvitatására irányuló párbeszédok továbbvitele és élénkítése.
 6. A Nemzetközi Tudományos és Technológiai Központ munkájának további uniós támogatása.
-